

Amnesty International
Føroya deild
Skrivstovan er opin:
Týsdag kl. 8.30-12.30
Hósdag kl. 8.30-16.30

Felagið Føroyar-Kuba

Opið er á skrivstovu í
Kongagøtu 11, mikudag kl.
16-18. Mánad., týsd., hósdag
og friggjad. kl. 10-11.
Tlf. 13016 - Fax 13824.

Eliaskirkjan

Opið er hvørt leygarkvöld
kl. 19 í kjallaranum í Eliaskirkjuni
á Vesterbro Torv, Vesterbrogade 49, bert 2
min. frá Føroyahúsinum.
Bussarnir 1, 6, 14, 16, 28
steða nærhendis. Øll
kunnu vera við. Fleiri
upplýsingar við at venda
sær til Atla Rasmussen, tlf.
32886727, ella John Petersen,
tlf. 36789046.

Kristnastova

Birmavej 36, København S,
tlf. 31 55 18 09 /
fax 31 58 61 49.

Fríggjakvöldið kl. 20 er
kristiligur fundur.

Sunnudagur kl. 11 er
samkomufundur við breyð-
bróting og sunnudagsskúli
kl. 12.30.

Evangeliska Røddin

Odense. Føroyska sendingin
frá Odense Radio hoyrist
hvønn mikudag kl. 16.40,
danska tíð, á FM 107,1
MHz.

Malta, Hirtshals

Sunnudag:
Kl. 11: Breyðbróting.
Sunnudagsskúlin byrjar aftur,
tá skúlarnir byrja.
Kl. 18: Evangeliskur fundur.

Mikukvöld kl. 20: Bønar- og
upphyggingarmoti.

Øll eru hjartaliga væl-
komin til hesi møti. Eftir
fundirnar bjóða vit ein
drekkanum.

Sankoman Malta í Hirtshals

Føroyahúsið

í Keypmannahavn

Vesterbrogade 17 A
1620 København V
Tlf. 31 23 15 87
Fax 31 23 15 18
Kunningartlf. 31 23 15 86,
sum sigur frá øllum tiltøk-
um.

Kaffistovan er opin frá
kl. 14-19 hvønn dag innan
leygardag. Mánadag kl. 17-
19 er Dagur og Vika o.a.
Týsdag kl. 17.30 er døgurði.
Føroysk bløð liggja frammi.
Døgurðamat, flögur,
bond, bókur og ullvørur eru



Mikudagur 17. september
0.00 The Managing of Project
Omnia
0.30 Refining the View
1.00 In Search of Vector Spaces
1.30 Energy Through the
Windows
2.00 Photoshow
4.00 Teaching and Learning
4.30 English Heritage
5.00 Royal Institution

m.a. at taa á kaffistovu.
Ráðgevingin: Tlf. 31 23 99
80, Fax 31 23 92 34 er opin
mánadag, týsdag og hósdag
kl. 11.30-15.30. Mikudag
kl. 14-18.

MFS, Tlf./fax 33250210
Opið mikudag og friggjadag
kl. 16-18.

Oyggjaskoggi, tlf./fax
31232310.

Nærvarp Okkara, tlf.
31228401.

Skúlin, 53681757.

Føroyingafelagið

í Aalborg Lille Kongensgade 10B 9000 Aalborg

Opið er mikukvöld kl. 19-
22, friggjadag frá kl. 17-19
og leygarkvöld frá kl. 22-
03. Onnur tiltøk verða lýst
í felagsbláðnum.

Føroyingafelagið

í Arhus

Vestergade 48 D, 8000 Arhus C

Áarstova, húsið er opið
mánad.-hósd. kl. 16-18.

Fríggjakvöldið kl. 21-03
atgongumerkið fyri ikki
límur 10 kr.

Føroyskur skúli fyri børn
leygardag, líka vikur, frá kl.
11

Før, dansur er 2. hvørt
fríggjakvöld.

Sertiltøk: Hoyrið telefon-
svararan á tlf. 86-180604.

Føroyingar í Noregi

Føroyingar og fólk við til-
knýti til Føroyar hittast til
óformligan hugna fyrsta
leygardag í mánaðinum á
Kafé Asylet, Grønland 28,
í Oslo.

Norsk-Føroysk Lag skipar
fyri tiltakinum.

Felagið hevur
tlf. +47 22 67 48 29

Sofus Poulsen framsýning

Sofus Poulsen í Havn læt í
gjár upp listaframsýning í
Smíðjuni í Litlúv. Framsý-
ningin verður har fram til
mikudagin 24. september,
og opið er allar dagar mill-
um kl. 16 og 20.

Frá 29. september og til
4. oktober verður framsý-
ningin hjá Sofusi á Torgnum
í SMS.

6.00 BBC Newsdesk
6.25 Prime Weather
6.30 Monty the Dog
6.35 Blue Peter
7.00 Grange Hill
7.25 The Ozone
7.45 Ready Steady Cook
8.15 Kilroy
9.00 Style Challenge
9.30 Eastenders
10.00 Campion
10.50 Prime Weather
11.00 The English Country
Garden
11.20 Style Challenge
11.50 Ready Steady Cook
12.15 Home Front
12.45 Kilroy
13.30 Eastenders
14.00 Campion
14.50 Prime Weather
15.00 The English Country
Garden

15.30 Monty the Dog
15.35 Blue Peter
16.00 Grange Hill
16.30 Wildlife
17.00 BBC World News
17.25 Prime Weather
17.30 Ready Steady Cook
18.00 Eastenders
18.30 Tales From the Riverbank
19.00 Next of Kin
19.30 Three Up, Two Down
20.00 I Claudius
21.00 BBC World News
21.25 Prime Weather
21.30 David Bowie
22.30 One Foot in the Past
23.20 Bergerac
23.50 Prime Weather

Hósdagur 18. september

0.00 Plant Growth Regulations
0.30 Jets and Black Holes
1.00 Cosmology on Trail
1.30 Earth Life and Humanity
2.00 Arena Robert Mapelthorpe
4.00 Understanding Dyslexia
4.30 Understanding Dyslexia
5.00 Understanding Dyslexia
6.00 BBC Newsdesk
6.25 Prime Weather
6.30 Gordon the Gopher
6.45 Why Don't You?
7.10 Goggle Eyes
7.45 Ready Steady Cook
8.15 Kilroy
9.00 Style Challenge
9.30 Wildlife
10.00 Lovejoy
10.50 Prime Weather
10.55 The Terrace
11.20 Ready Steady Cook
11.50 Style Challenge



Mikudagur 17. september

7.30 Football
8.30 All Sports
9.30 Wrestling
10.15 Wrestling
11.00 Football
13.00 Water Skiing
13.30 Fun Sports
14.00 Cycling
15.30 All Sports - Live
17.00 Motorsports
18.00 Football
19.00 All Sports
20.00 Darts
21.00 Rally
22.00 Fitness
23.00 Football
0.00 Sailing
0.30 Close

Hósdagur 18. september

7.30 Athletics
8.30 All Sports
9.30 Rally
10.30 Drag Racing
11.00 Motorcycling
12.00 Motorcross



Mikudagur 17. september
5.20 Goðan morgun børn

6.50 Goðan morgun
9.30 Goðan morgun (e)
11.00 TV-Shop
12.15 Paradise Beach
12.45 Days of Our Lives
13.40 Days of Our Lives
14.35 Major Dad
15.05 Magnum
16.05 Ricki Lake
17.00 TV3 tíðindi
17.30 Alf
18.30 Barnagentan
18.30 Pyramidan
19.00 TV3 Dokumentar
19.30 Champions League
fótbóltur
21.45 TV3 tíðindi
22.00 Champions League -
samandrættur
22.30 New York Undercover
0.25 Filmur: Hurricane Smith
1.00 Diana
1.50 Liðugt

Hósdagur 18. september

5.20 Goðan morgun børn
6.50 Goðan morgun
9.30 Goðan morgun (e)
11.00 TV-Shop



Mikudagur 17. september

18.30 Viftan
19.00 Bamsi og Kjúli
19.30 Barnadeildin 2
20.00 Halló, harra forseti
20.50 Ótrúliga heppin - am. filmur
22.05 Eitt liv í ruðuleika - søgan
um Mr. Bean
22.55 Millennium 1 am.
spenningsrøð
23.40 Goðar vibratiónir - tónleikur
undir nálini
00.10 Liðugt



Mikudagur 17. september

7.15 Tíðindi
7.17 Morgunlesturin
7.30 Tíðindi
7.35 Morgunstund
9.00 Tíðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar
9.30 Heimurin í dag (e)
10.00 Tíðindi
10.05 Fimleikatalan 134
10.10 Kvøðuljómar til sjófólk
11.00 Tíðindi
11.01 Undir døgurða
12.00 Tíðir. fi
12.01 Middagstónleikur
12.15 Veður og skrá
12.20 Tíðindi
12.35 Døgurðatónar
13.00 Tónatimin
14.00 Tíðindi
14.01 Nýtt og gott gamalt - Kim
Hansen velur lægini
15.00 Tíðindi
15.01 Siesta - Jákup Magnussen og
Jónheðin Tróndheim leggja til
rættis
16.00 Tíðindi
16.01 Siesta
17.00 Tíðindi
17.05 Ungdómsdiskotekið
Theodor Olsen leggur til rættis
18.25 Veður og skrá
18.30 Tíðindi
18.55 Føroyar í dag - Sigmar
Blaberg leggur til rættis
19.25 Á sanganna veingjum -
Gunvør Poulsen skipar fyri
19.55 Veðrið

Hósdagur 18. september

7.15 Tíðindi
7.17 Morgunlesturin
7.30 Tíðindi
7.35 Morgunstund
9.00 Tíðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar
9.30 Føroyar í dag (e)
10.00 Tíðindi
10.05 Fimleikatalan 134
10.10 Lurtarnir og vit
11.00 Tíðindi
11.01 Undir døgurða
12.00 Tíðindi

HAVNAR BIO

★ Tlf. 11956 ★

ROWAN ATKINSON

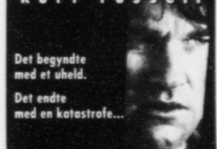


Mikudagur 17.09. kl. 19⁰⁰
Mikudagur 17.09. kl. 21⁰⁰



Mikudagur 17.09. kl. 17⁰⁰

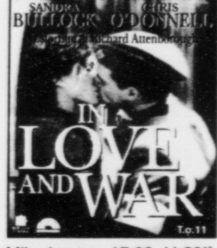
kurt russell



Mikudagur 17.09. kl. 23⁰⁰



Mikudagur 17.09. kl. 20¹⁵



Mikudagur 17.09. kl. 22¹⁵



Mikudagur 17.09. kl. 22¹⁵



Mikudagur 17.09. kl. 19⁰⁰
Fríggjadagur 19.09. kl. 21⁰⁰
Fríggjadagur 19.09. kl. 24⁰⁰

VALUTAKURSIR

		16.09.97	Ultimo síðsta mán.
USA	Dollarar	673,3000	691,7000
Bretland	Pund	1073,7000	1113,6000
Týskland	Markur	381,0700	381,1100
Sveits	Króna	88,2600	87,7300
Noreg	Króna	92,1300	92,3900
Frakland	Frankur	113,5100	113,2600
Belgia	Frankur	18,4780	18,4720
Sveits	Frankur	464,8500	461,7800
Holland	Gyllin	338,4400	338,3400
Italia	Liri	0,3918	0,3908
Finnland	Markur	127,5700	128,4700
Ísland	Króna	9,6800	9,7700
Eysturriki	Skillingur	54,1910	54,1960
Spania	Pesetas	4,5240	4,5180
Portugal	Escudos	3,7560	3,7620
Kanada	Dollari	485,6000	498,6000
Grikkaland	Drakmur	2,4400	2,4530
Japan	Yen	5,6057	5,8312
Írland	Pund	1012,6800	1017,6300
	XEU	746,1100	749,5100

Kelda: FØROYA SPARKASSI

Brúðleyp

Leygardagin 20. september kl. 16.00 giftast í
Havnar kirkju Anna Simona Ziskason, Tórshavn,
og Óli Danialsonur Viðoy, Viðareidi.

Brúðleypsadressan: Havnar Róðrarfelag, Ála-
ker, Tórshavn.

Próg

Frá Seminariet for formgivning i Nykøbing F.
hevur Jastrid S. Gullakssen, Klaksvík, lokið prógv
sum grafisk designer.

75 ár

Í dag, 17. september, verður Archibald Norðberg,
Tórshavn, 75 ár.

Dagurin verður hildin í heiminum.